



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters  
Ottawa, Ontario  
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0K2

## REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

### RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

Bid Receiving – PWGSC / Réception des  
soumissions - TPSGC  
11 Laurier St. / 11 rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau  
Québec  
K1A 0S5

#### Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

#### Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

#### Solicitation Closes – L'invitation prend fin

At – à :

On - le :

Canada

Title/Titre Liners for Modular Pack System		Solicitation No – N° de l'invitation W8486-195291/A	
Date of Solicitation – Date de l'invitation 20/07/2018			
Address Enquiries to – Adresser toutes questions à  Ian Evyans Department of National Defence 101 Colonel By Dr. Ottawa, ON K1A 0K2 Canada <a href="mailto:ian.evyans@forces.gc.ca">ian.evyans@forces.gc.ca</a>			
Telephone No. – N° de téléphone 819-939-6476		FAX No – N° de fax N/A	
Destination Department of National Defence 25 CFSD Montreal 6363 Rue Notre Dame St E. Montreal, Quebec H1N 1V9 Canada			

#### Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

**Instructions:** Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Delivery required - Livraison exigée 31/10/2018	Delivery offered - Livraison proposée
Vendor Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)	
Name/Nom	Title/Titre
Signature	Date

## TABLE OF CONTENTS

<b>OTHER DOCUMENTS ASSOCIATED WITH THIS SOLICITATION:</b>	<b>2</b>
<b>PART 1 - GENERAL INFORMATION</b>	<b>3</b>
1.1 SECURITY REQUIREMENTS	3
1.2 REQUIREMENT	3
1.3 DEBRIEFINGS	3
1.4 TRADE AGREEMENTS	3
<b>PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS</b>	<b>3</b>
2.1 STANDARD INSTRUCTIONS, CLAUSES AND CONDITIONS	3
2.2 SUBMISSION OF BIDS	4
2.3 ENQUIRIES - BID SOLICITATION	4
2.4 APPLICABLE LAWS	5
<b>PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS</b>	<b>5</b>
3.1 BID PREPARATION INSTRUCTIONS	5
<b>PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION</b>	<b>6</b>
4.1 EVALUATION PROCEDURES	6
4.2 BASIS OF SELECTION	8
<b>PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION</b>	<b>8</b>
5.1 CERTIFICATIONS REQUIRED WITH THE BID	8
5.2 CERTIFICATIONS PRECEDENT TO CONTRACT AWARD AND ADDITIONAL INFORMATION	8
<b>PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES</b>	<b>9</b>
6.1 SECURITY REQUIREMENTS	9
6.2 REQUIREMENT	9
6.3 STANDARD CLAUSES AND CONDITIONS	9
6.4 TERM OF CONTRACT	9
6.5 AUTHORITIES	10
6.7 PAYMENT	11
6.8 INVOICING INSTRUCTIONS	12
6.9 CERTIFICATIONS	12
6.10 APPLICABLE LAWS	12
6.11 PRIORITY OF DOCUMENTS	13
6.12 DEFENCE CONTRACT	13
6.13 INSURANCE	13
6.14 PACKAGING REQUIREMENT	13
6.15 QUALITY ASSURANCE	13
<b>ANNEX "A"</b>	<b>14</b>
REQUIREMENT	14
PRICING SCHEDULE	17
<b>ANNEX "B" TO PART 3 OF THE - BID SOLICITATION</b>	<b>19</b>
ELECTRONIC PAYMENT INSTRUMENTS	19

---

**Other Documents Associated with this Solicitation:**

CFTPO GENERAL - dated July 15, 2011

SPECIFICATION FOR LABEL, CLOTHING AND EQUIPMENT -D-80-001055/SF-001

DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE MINIMUM REQUIREMENTS FOR MANUFACTURER'S  
STANDARD PACK - D-LM-008-036/SF-000

---

## **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

### **1.1 Security Requirements**

There is no security requirement associated with this bid solicitation.

### **1.2 Requirement**

The requirement is detailed in Annex "A", Line Item Details.

### **1.3 Debriefings**

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days from receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

### **1.4 Trade Agreements**

The requirement is subject to the provisions of the Canada-Chile Free Trade Agreement (CCFTA), the Canadian Free Trade Agreement (CFTA), Comprehensive Economic and Trade Agreement (CETA), the Canada-Columbia Free Trade Agreement (CCoFTA), the Canada-Honduras Free Trade Agreement (CHFTA), the Canada-Korea Free Trade Agreement (CKFTA).

## **PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS**

### **2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions**

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The 2003 (2016/04/04) Standard Instructions – Goods and Services – Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation, with the following modifications:

- a) Section 02, Procurement Business Number is deleted in its entirety.
- b) Section 20(2), Further Information is deleted in its entirety.

Subsection 5.4 of 2003, Standard Instructions - Goods or Services –Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: 60 days  
Insert: 41 days

### **2.1.1 SACC Manual Clauses**

Equivalent Products:

- 1) Products that are equivalent in form, fit, function and quality to the item(s) specified in the bid solicitation will be considered where the Bidder:
  - a) designates the brand name, model and/or part number of the substitute product;
- 2) Products offered as equivalent in form, fit, function and quality will not be considered if:
  - a) the bid fails to provide all the information requested to allow the Contracting Authority to fully evaluate the equivalency of each substitute product; or
  - b) the substitute product fails to meet or exceed the mandatory performance criteria specified in the bid solicitation for that item.
- 3) In conducting its evaluation of the bids, Canada may, but will have no obligation to, request bidders offering a substitute product to provide technical information demonstrating the equivalency (e.g. Drawing, specification, engineering reports and/or test reports), or to demonstrate that the substitute product is equivalent to the item specified in the bid solicitation, at the sole cost of bidders, within 5 calendar days of the request. If the bidder fails to provide the requested information within the specified delay, Canada may declare the bid non-responsive.

Equivalent Products and Replacement Part Number from OEM – Samples

- 1) If the Bidder offers an equivalent product or a replacement part number from the OEM, Canada reserves the right to request a sample from the Bidder in order to determine its equivalency in form, fit, function, quality and performance to the item specified in the bid solicitation.
- 2) The Bidder must, upon request from the Contracting Authority, provide a sample to the Technical Authority, transportation charges prepaid, and without charge to Canada, within 5 calendar days from the date of request. The sample submitted by the Bidder will remain the property of Canada and will not be considered as part of the deliverables in any resulting contract. If the sample does not meet the requirement of the bid solicitation or the Bidder fails to comply with the request of the Contracting Authority, the bid will be declared non-responsive.

## **2.2 Submission of Bids**

Bids must be submitted only to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) Bid Receiving Unit by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

## **2.3 Enquiries - Bid Solicitation**

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than 7 calendar days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by Bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all Bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all Bidders may not be answered by Canada.

---

## 2.4 Applicable Laws

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Ontario.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the Bidders.

## PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS

### 3.1 Bid Preparation Instructions

Canada requests that Bidders provide their bid in separately bound sections as follows:

- Section I:      Technical Bid 3 hard copies
- Section II:     Financial Bid 3 hard copies
- Section III:    Certifications 3 hard copies
- Section IV:     Pre-Award Sample Item, 1 of each Item Bid

Prices must appear in the financial bid only. No prices must be indicated in any other section of the bid.

Bidders may use Attachment 1 to Part 3 to indicate their prices. If Bidders choose to use Attachment 1 to Part 3 to indicate their prices, Bidders must include Attachment 1 to Part 3 in their financial bid.

Canada requests that Bidders follow the format instructions described below in the preparation of their bid:

- (a)      use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper;
- (b)      use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process Policy on Green Procurement (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html>). To assist Canada in reaching its objectives, Bidders should:

- 1)      use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and containing minimum 30% recycled content; and
- 2)      use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duotangs or binders.

#### Section I:      Technical Bid

In their technical bid, Bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the Work.

#### Section II:     Financial Bid

Bidders must submit their financial bid as follows:

Bidders must submit firm prices, Delivered Duty Paid (DDP) at destination of the goods as noted in Annex A Incoterms 2010, Applicable Taxes excluded. The total amount of Applicable Taxes must be shown separately.

Bids must be submitted in Canadian dollars.

### **Pricing - Multi-Item Bid Solicitation**

Bidders do not have to quote a price for all items identified in the bid solicitation. However, Bidders must quote a price for all items with identical NATO Stock Numbers or Identical Part Numbers in order to be evaluated. Bidders may withdraw one or more items from their bid, after bid closing but prior to contract award, by advising, in writing, the Contracting Authority.

#### **3.1.1 Electronic Payment of Invoices – Bid**

If you are willing to accept payment of invoices by Electronic Payment Instruments, complete Annex "B" Electronic Payment Instruments, to identify which ones are accepted.

If Annex "B" Electronic Payment Instruments is not completed, it will be considered as if Electronic Payment Instruments are not being accepted for payment of invoices.

Acceptance of Electronic Payment Instruments will not be considered as an evaluation criterion.

### **Section III: Certifications**

Bidders must submit the certifications and additional information required under Part 5.

### **Section IV: Additional Information**

#### **3.1.2 Pre Award Samples**

The bidder must ship one (1) sample for each of the proposed Items with identical NATO Stock Numbers or Identical Part Numbers.

## **PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION**

### **4.1 Evaluation Procedures**

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the bids.

#### **4.1.1 Technical Evaluation**

##### **4.1.1.1 Mandatory Technical Criteria**

- a) Bidders must indicate the Part Number and the NSCM/NCAGE they are offering.
- b) Bidders proposing an Equivalent or Substitute Product must indicate the brand name and model and/or Part Number and the NSCM/NCAGE they are offering.

### **Equivalent Products**

- 1. Products that are equivalent in form, fit, function and quality to the item(s) specified in the bid solicitation will be considered where the Bidder:

- a. Designates the brand name, model and/or part number of the substitute product;
- b. States that the substitute product is fully interchangeable with the item specified;
- c. Provides complete specifications and descriptive literature for each substitute product;
- d. Provides compliance statements that include technical specifics showing the substitute product meets all mandatory performance criteria that are specified in the bid solicitation; and
- e. Clearly identifies those areas in the specifications and descriptive literature that support the substitute product's compliance with any mandatory performance criteria.
- f. Must provide a technical data package consisting of drawings showing dimensions and volumes, material specifications and purge valve specifications.

2. Products offered as equivalent in form, fit, function and quality will not be considered if:

- a. The bid fails to provide all the information requested to allow the Contracting Authority to fully evaluate the equivalency of each substitute product; or
  - b. The substitute product fails to meet or exceed the mandatory performance criteria specified in the bid solicitation for that item.
3. In conducting its evaluation of the bids, Canada may, but will have no obligation to, request bidders offering a substitute product to demonstrate, at the sole cost of bidders, that the substitute product is equivalent to the item specified in the bid solicitation.

#### **Substitute Products - Replaced Part Numbers from the OEM**

Products that are replaced part numbers (superseded or obsolete) from the Original Equipment Manufacturer (OEM) must be equivalent in form, fit, function, quality and performance to the original item(s) specified in the bid solicitation and will be considered where the bidder provides:

- a) Proof by submitting a copy of a Certificate of Conformity from the OEM providing justification/explanation that the part numbers are a replacement of the OEM parts specified herein and are equivalent in form, fit, function, quality and performance to the OEM's parts specified herein; or
- b) All required technical information to demonstrate their technical compliance and to confirm form, fit, function, quality and performance of these replaced part numbers.

In conducting its evaluation of the bids, Canada may, but will have no obligation to, request bidders offering a substitute product to demonstrate, at the sole cost of the bidder(s), that the substitute product is equivalent to the item specified in the bid solicitation. If the Bidder fails to provide the request information with five (5) business days, Canada may declare the bid non-responsive.

#### **4.1.2 Financial Evaluation**

The price of the bid will be evaluated in Canadian dollars, Delivered Duty Paid (DDP) at the destination of the goods as noted in Annex A Incoterms 2010, Canadian customs duties and excise taxes included, Applicable Taxes excluded.

Evaluation will be established using the firm quantity and 100% of the option quantity for each Group.

##### **4.1.2.1**

- a) The Bidder must submit firm unit prices in Canadian dollars, applicable taxes are excluded, DDP (Montreal, Quebec) Incoterms 2000, transportation costs included, all applicable Customs Duties and Excise taxes included.



- b) Bidders must submit firm prices for all items listed in the group(s) of items for which they submit prices. The groups of items are as follows:

- a. Group A: Item 001 and 004
- b. Group B: Item 002 and 005
- c. Group C: Item 003 and 006

#### **4.2 Basis of Selection**

A bid must comply with the requirements of the bid solicitation and meet all mandatory technical evaluation criteria to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price on a Group by Group basis will be recommended for award of a contract.

### **PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION**

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless otherwise specified, Canada will declare a bid non-responsive, or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidder's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority will render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

#### **5.1 Certifications Required with the Bid**

Bidders must submit the following duly completed certifications as part of their bid.

#### **5.2 Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information**

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the bid non-responsive.

##### **5.2.1 Integrity Provisions – Required Documentation**

In accordance with the *Ineligibility and Suspension Policy* (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html>), the Bidder must provide the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process.

##### **5.2.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification**

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for Employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list available at the bottom of the page of the [http://www.esdc.gc.ca/en/jobs/workplace/human\\_rights/employment\\_equity/federal\\_contractor\\_program.page?&\\_ga=1.229006812.1158694905.1413548969#afed](http://www.esdc.gc.ca/en/jobs/workplace/human_rights/employment_equity/federal_contractor_program.page?&_ga=1.229006812.1158694905.1413548969#afed).

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list at the time of contract award.

## **PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES**

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

### **6.1 Security Requirements**

**6.1.1** There is no security requirement applicable to this Contract.

### **6.2 Requirement**

The requirement is detailed in Annex "A", Line Item Details.

### **6.3 Standard Clauses and Conditions**

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

#### **6.3.1 General Conditions**

2010A (2016-04-04), General Conditions - Goods (Medium Complexity), apply to and form part of the Contract, with the following modifications:

a. Definition of Minister is modified as follows:

"Canada", "Crown", "Her Majesty" or "the Government" means Her Majesty the Queen in right of Canada as represented by the Minister of National Defence and any other person duly authorized to act on behalf of that minister or, if applicable, an appropriate minister to whom the Minister of National Defence has delegated his or her powers, duties or functions and any other person duly authorized to act on behalf of that minister.

### **6.4 Term of Contract**

#### **6.4.1 Delivery Date (Item 001 – 003)**

All the deliverables must be received on or before October 31<sup>st</sup> 2018.

#### **6.4.2 Option to Extend the Contract (Item 004- 006)**

The Contracting Authority may exercise the option for each Item no sooner than "1" day after contract award and no later than 24 months after contract award by sending a written notice to the Contractor.

### **6.4.3 Delivery Points**

Delivery of the requirement will be made to delivery point(s) specified at Annex "A" of the Contract

Goods must be consigned and delivered to the destination specified in the contract:

1. Incoterms 2010 "DDP Delivered Duty Paid 25 CF Supply Depot Montreal
2. The Contractor must deliver the goods to Canadian Forces (CF) Supply Depots by appointment only. The Contractor or its carrier must arrange delivery appointments by contacting the Depot Traffic Section at the appropriate location shown below. The consignee may refuse shipments when prior arrangements have not been made

#### **6.4.4 Preparation for Delivery**

The Contractor must prepare the items for delivery in accordance with the latest issue of the Canadian Forces Packaging Specification D-LM-008-036/SF-000, DND Minimum Requirements for Manufacturer's Standard Pack.

#### **6.4.5 Delivery, Inspection and Acceptance**

Preparation for delivery for the items must be in accordance with Canadian Forces Packaging Order (CFPTO-GENERAL), dated 15 July 2011.

#### **6.4.6 SACC Manual Clauses**

C5201C (2008/05/12) Prepaid Transportation Charges  
D2025C (2013/11/06) Wood Packaging Materials  
D5545C (2010/08/16) ISO 9001:2008 – Quality Management Systems – Requirements (QAC C)  
D6010C (2007/11/30) Palletization  
B7500C (2006/06/16) Excess Goods  
D9002C (2007/11/30) Incomplete Assemblies  
D3018C (2014-09-25) Packaging Requirement using Specification D-LM-008-036/SF-000

### **6.5 Authorities**

#### **6.5.1 Contracting Authority**

The Contracting Authority for the Contract is:

Name: Ian Evans  
Title: DLP 5-6-3  
Department of National Defence  
Directorate: DLP/DGLEPM

Mailing Address  
101 Colonel By Drive  
Ottawa, Ontario  
K1A 0K2

Telephone: 819-939-6476  
E-mail address: ian.evans@forces.gc.ca

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform

work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

## **6.5.2 Project Authority**

The Project Authority for the Contract is:

Mailing Address  
101 Colonel By Drive  
Ottawa, Ontario  
K1A 0K2

Name: \_\_\_\_\_ (To be advised at Contract Award)

Title: \_\_\_\_\_

Organization: DGLEPM / DSSPM

Address: \_\_\_\_\_

Telephone: \_\_\_\_\_

Facsimile: \_\_\_\_\_

E-mail address: \_\_\_\_\_

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Project Authority, however the Project Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

## **6.5.3 Contractor's Representative**

### **General enquiries**

Name: \_\_\_\_\_

Telephone : \_\_\_\_\_

Facsimile: \_\_\_\_\_

E-mail address: \_\_\_\_\_

### **Delivery follow-up**

Name: \_\_\_\_\_

Telephone : \_\_\_\_\_

Facsimile: \_\_\_\_\_

E-mail address: \_\_\_\_\_

## **6.7 Payment**

### **6.7.1 Basis of Payment**

In consideration of the Contractor satisfactorily completing all of its obligations under the Contract, the Contractor will be paid firm unit price(s) as specified in Annex A for a cost of \$ \_\_\_\_\_. Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.

Canada will not pay the Contractor for any design changes, modifications or interpretations of the Work, unless they have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work.

### **6.7.2 Limitation of Expenditure**

SACC Manual clause C6000C (2011-05-16) Limitation of Price

**6.7.3 Terms of Payment**  
H1001C (2008-05-12) Multiple Payments

**6.7.4 SACC Manual Clauses**  
C2000C (2007-11-30) Taxes - Foreign-based Contractor

**6.7.5 Electronic Payment of Invoices – Contract**

The Contractor accepts to be paid using any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- a. Visa Acquisition Card;
- b. MasterCard Acquisition Card;
- c. Direct Deposit (Domestic and International);
- d. Electronic Data Interchange (EDI);
- e. Wire Transfer (International Only);
- f. Large Value Transfer System (LVTS) (Over \$25M)

**6.8 Invoicing Instructions**

1. The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.
2. Invoices must be distributed as follows:
  - a) The original and one (1) copy must be forwarded to the following address for certification and payment.

National Defence Headquarters  
MGen George R. Pearkes Building  
101 Colonel By Drive  
Ottawa, ON K1A 0K2

Attention: DLP \_\_\_\_\_  
Email: \_\_\_\_\_ (to be inserted at contract award)

**6.9 Certifications**

**6.9.1 Compliance**

The continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract. If the Contractor does not comply with any certification, fails to provide the additional information, or if it is determined that any certification made by the Contractor in its bid is untrue, whether made knowingly or unknowingly, Canada has the right, pursuant to the default provision of the Contract, to terminate the Contract for default.

**6.10 Applicable Laws**

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Ontario.

## 6.11 Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wordings of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) the Articles of Agreement,
- (b) the general conditions 2010A (2016-04-04), General Conditions – Goods (Medium Complexity)
- (c) Annex A, Requirement;
- (d) CFTPO-General, dated July 15, 2011
- (e) Specification for Label, Clothing and Equipment, D-80-001-055/SF-001;
- (f) the Contractor's bid dated \_\_\_\_\_.

## 6.12 Defence Contract

SACC Manual clause A9006C (2012/07/16) Defence Contract

## 6.13 Insurance

SACC Manual clause G1005C (2016-01-28) Insurance

## 6.14 Packaging Requirement

The Contractor must prepare item number(s) 01, 02, 03,04,05,06 for delivery in accordance with the latest issue of the Canadian Forces Packaging Specification *D-LM-008-036/SF-000*, DND Minimum Requirements for Manufacturer's Standard Pack.

The Contractor must package item number(s) 01, 02, 03,04,05,06 in quantities of 25 by package.

SACC Manual clause D2000C (2007/11/30), Markings  
SACC Manual clause D2001C (2007/11/30), Labelling  
SACC Manual clause D2025C (2017/08/17), Wood Packing Materials  
SACC Manual clause B7500C (2006/06/16), Excess Goods  
SACC Manual clause D6010C (2007/11/30, Palletization  
SACC Manual clause D9002C (2007/11/30) Incomplete Assemblies  
SACC Manual clause D3018C (2014-09-25) Packaging Requirement using Specification *D-LM-008-036/SF-000*

## 6.15 Quality Assurance

SACC Manual clause D5545C (2010/08/16) ISO 9001:2008 – Quality Management Systems Requirement (Quality Assurance Code C)

## **ANNEX "A"**

### **REQUIREMENT**

Items must be manufactured in accordance with Specification for Label, Clothing and Equipment, D-80-001-055/SF-001.

Item / Articles	Description / Description	Unit of Issue / Unité de distribution	Quantity / Quantité	Destination Address / Adresse de la destination	Invoice Address / Adresse de facturation	Security Requirement	Quality Assurance Code (QAC)	Controlled Goods (CTAG or PRR)
Firm 1	NSN: 8465-01-542-7688 Item Name: Bag Wet Weather Clothing aka Mac Sack (Olive Green) 8L P/N Requested: 02195 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	319	Department of National Defence 25 CFSD Montreal 6963 Rue Notre Dame St.E. Montreal, Quebec H1N 1Y9 Canada	National Defence Headquarters MGen George R. Pearkes Building 101 Colonel By Drive Ottawa, ON K1A 0K2 Attention: DLP _____ Email: _____ (to be inserted at contract award)	NO	C	NO
Firm 2	NSN: 18C Item Name: Pack Liner Assault (Olive Green) 26L P/N Requested: 02336 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	638	Department of National Defence 25 CFSD Montreal 6963 Rue Notre Dame St.E. Montreal, Quebec H1N 1Y9 Canada	National Defence Headquarters MGen George R. Pearkes Building 101 Colonel By Drive Ottawa, ON K1A 0K2 Attention: DLP _____ Email: _____ (to be inserted at contract award)	NO	C	NO
Firm 3	NSN: 8465-01-574-4003 Item Name: Bivy Compression Stuff Sack (Coyote Brown) P/N Requested: 02337 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	319	Department of National Defence 25 CFSD Montreal 6963 Rue Notre Dame St.E. Montreal, Quebec H1N 1Y9 Canada	National Defence Headquarters MGen George R. Pearkes Building 101 Colonel By Drive Ottawa, ON K1A 0K2 Attention: DLP _____ Email: _____ (to be inserted at contract award)	NO	C	NO
Option 4	NSN: 8465-01-542-7688 Item Name: Bag Wet Weather Clothing aka Mac Sack (Olive Green) 8L P/N Requested: 02195 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	190	Department of National Defence 25 CFSD Montreal 6963 Rue Notre Dame St.E. Montreal, Quebec H1N 1Y9 Canada	National Defence Headquarters MGen George R. Pearkes Building 101 Colonel By Drive Ottawa, ON K1A 0K2 Attention: DLP _____ Email: _____ (to be inserted at contract award)	NO	C	NO
Option 5	NSN: 18C Item Name: Pack Liner Assault (Olive Green) 26L P/N Requested: 02336 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	190	Department of National Defence 25 CFSD Montreal 6963 Rue Notre Dame St.E. Montreal, Quebec H1N 1Y9 Canada	National Defence Headquarters MGen George R. Pearkes Building 101 Colonel By Drive Ottawa, ON K1A 0K2 Attention: DLP _____ Email: _____ (to be inserted at contract award)	NO	C	NO
Option 6	NSN: 8465-01-574-4003 Item Name: Bivy Compression Stuff Sack (Coyote Brown) P/N Requested: 02337 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	190	Department of National Defence 25 CFSD Montreal 6963 Rue Notre Dame St.E. Montreal, Quebec H1N 1Y9 Canada	National Defence Headquarters MGen George R. Pearkes Building 101 Colonel By Drive Ottawa, ON K1A 0K2 Attention: DLP _____ Email: _____ (to be inserted at contract award)	NO	C	NO



---

**OPTION QUANTITIES – Identified as Items 4 to 6**

The Contractor grants to Canada the irrevocable option to acquire the goods described under items 4 to 6 and under the same terms and conditions and at the prices stated in the Contract.

Each option Item may only be exercised by the Contracting Authority for a minimum of 38 Items of up to a maximum of 190 Items and will be evidenced through a contract amendment.

The Contracting Authority may exercise the option Item 4, 5, or 6 no later than 24 months after contract award date by sending a written notice to the Contractor.

Only one (1) amendment may result for each option, Canada may request from 0-5 Amendments for Item(s) 4, 5, 6.

---

**ATTACHMENT 1 TO PART 3 OF THE - BID SOLICITATION**  
**PRICING SCHEDULE**

Item / Articles	Description / Description	Unit of Issue / Unité de Distribution	Quantity / Quantité	FIRM UNIT PRICE: Delivered Duty Paid costs included, Applicable taxes extra if EXCLUDED: Firm Unit Price Net Price of Delivered Duty Paid, Excludes Taxes Applied to the Cost	ESTIMATED PRICE: Approximate Price of Item Includes Estimated Firm Unit Price Includes Estimated Firm Unit Price Includes Estimated Firm Unit Price	TOTAL PRICE: Net Price of Delivered Duty Paid, Excludes Taxes Applied to the Cost
Firm 1	NSN: 8465-01-542-7688 Item Name: Bag Wet Weather Clothing aka Mac Sack (Olive Green) 8L P/N Requested: 02395 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	319			
Firm 2	NSN: TBC Item Name: Pack Liner Assault (Olive Green) 26L P/N Requested: 02396 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	638			
Firm 3	NSN: 8465-01-574-4003 Item Name: Bivy Compression Stuff Sack (Coyote Brown) P/N Requested: 02397 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	319			
Option 4	NSN: 8465-01-542-7688 Item Name: Bag Wet Weather Clothing aka Mac Sack (Olive Green) 8L P/N Requested: 02395 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	190			
Option 5	NSN: TBC Item Name: Pack Liner Assault (Olive Green) 26L P/N Requested: 02396 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	190			
Option 6	NSN: 8465-01-574-4003 Item Name: Bivy Compression Stuff Sack (Coyote Brown) P/N Requested: 02397 NCAGE: OCCMO  OR EQUIVALENT If offering an equivalent specify: P/N offered: NCAGE: Name of Manufacturer:	EA	190			
TOTAL				\$0.00	\$0.00	\$0.00

---

**ANNEX "B" to PART 3 OF THE - BID SOLICITATION**  
**ELECTRONIC PAYMENT INSTRUMENTS**

The Bidder accepts any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- ☐ VISA Acquisition Card;
- ☐ MasterCard Acquisition Card;
- ☐ Direct Deposit (Domestic and International);
- ☐ Electronic Data Interchange (EDI);
- ☐ Wire Transfer (International Only);
- ☐ Large Value Transfer System (LVTS) (Over \$25M)